



新冠病毒（COVID-19）疫情最新資訊

聖塔克拉拉縣已經進入加州更**安全經濟藍圖**的橙色層級。聖塔克拉拉縣將保持在本層級內，直至州政府把本縣轉為黃色層級或紅色層級。最嚴格的規定適用於紫色層級，最寬鬆的限制適用於黃色層級。

公共衛生官員新修訂的降低風險命令現已生效，該命令允許本縣的其他服務按照州政府命令運營。請記住，聖塔克拉拉縣居民必須遵守加州和本縣衛生官員的命令。如果二者不一致，請遵守更嚴格的規定。

變動包括允許室內用餐和室內聚會，但有人數限制，並且允許增加博物館、動物園和零售店的人流量。允許更多的活動和人流並不表示這些活動是安全的。新冠病毒繼續在全縣構成重大風險。每個人都必須保持謹慎、保持社交距離、戴口罩，並在可能的情況下將活動轉移到戶外。請在以下網站瞭解有關修訂風險降低命令和聖塔克拉拉縣新冠病毒疫情（包括如何接受免費檢測）的更多資訊：www.sccgov.org/coronavirus

如何在薩拉托加市投票

選舉日是2020年11月3日！今年，薩拉托加市選民可以對競選市議員職位的兩名候選人投票。

請務必瞭解您可以選擇的多種投票方式：

- [在網上登記投票](#)或者[查看您是否已經登記](#)。
- 可在薩拉托加市政廳領取多種語言的紙質登記表（地址：13777 Fruitvale Avenue）。可將填妥的登記表郵寄給選民登記官（地址：P.O. Box 611300, San Jose, CA 95161-1300）。
- [郵寄選票](#)必須在選舉日下午8時之前寄回，否則郵戳日期必須是選舉日或該日之前的日期，並在選舉日後三天內收到。市政廳設有選票投遞箱。
- 從每次選舉前29天開始，聖塔克拉拉縣的登記選民可在選民登記官辦公室提早投票。請查看[提早投票中心](#)名單及其開放日期和時間。
- [查找在選舉日親自投票的投票站](#)。投票站將從上午7時至下午8時開放。

如需瞭解更多詳情，請查閱網站www.saratoga.ca.us/election www.saratoga.ca.us/volunteer

《鄰里文摘》（Nextdoor Digest）

PG&E公眾安全斷電

在高火災風險情況下，PG&E可能會按照其公眾安全斷電（PSPS）計劃關閉電源。最近在聖塔克拉拉縣和整個加州發生的停電對提醒人們為將來的PSPS或其他停電做好準備至關重要。如需瞭解為您的住宅和家人做好準備的提示，請查閱網站www.saratoga.ca.us/PSPS

矽谷清潔能源（SVCE）新建電氣化資訊中心

藉助矽谷清潔能源免費一站式電氣化資訊中心（eHUB），您可以節省資金和減少排放，過渡到電氣化生活。有了SVCE，您已經獲得了清潔電力，而eHub幫助您把它用於您的房屋、汽車和家用電器。請查閱網站www.saratoga.ca.us/eHub，使用Appliances Assistant瀏覽節能家用電器，使用EV Assistant比較電動車，並使用Solar+Battery Assistant探索其他清潔能源應用方式。

客廳對話

與您的鄰居一起進行有意義的客廳對話：無需辯論，無需爭吵，只需要禮貌地講話和聆聽即可。薩拉托加牧師協會和薩拉托加市政府邀請您參加每月舉行的免費對話，討論這些對每個人都很重要的主題。如需瞭解更多詳情，請查閱網站www.saratoga.ca.us/LRC

警長Rich的簡短提示

隨著天氣轉冷，在使用室內取暖器時，請務必特別小心！這些取暖器雖然體積很小，但卻具有強大的衝擊力。確保取暖器周圍有足夠的空間，以便通風，切勿在無人看管的情況下使用室內取暖器。

向我們的工作人員提問

問：我可以從哪裏查看今年的市情咨文？

答：由於新冠病毒疫情，對傳統的市情咨文活動做了改變。今年的市情咨文以視頻形式記錄，目前可以在薩拉托加市的YouTube頻道上觀看。您可以在網站www.saratoga.ca.us/SOTC2020觀看，瞭解本市如何應對這個具有挑戰性的時期、慶祝最近取得的成就、並瞭解即將開展的專案。您還可以在《鄰里文摘》、Facebook、Twitter和Instagram上關注薩拉托加市，瞭解最新資訊。



SARATOGA
California

在以下媒體密切關注薩拉托加市：



收到居民通訊和通知：www.saratoga.ca.us/subscribe

查找市政府資料的翻譯文本：www.saratoga.ca.us/translate